

I Love Sydney

19 April – 30 April 2023

Art Space on The Concourse

A group exhibition by the Korean Women's Art Society in Sydney (KWASS)

1.

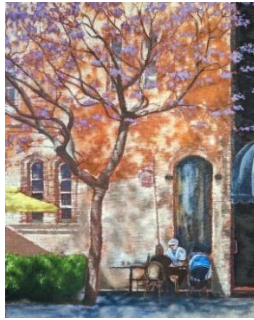
Christine Choi

Saturday Morning at Paddington

Oil on linen

50(W) x 65(H) cm

\$875



When I visited Paddington in the spring a few years ago, the building with the peeling paint on the surface was so beautiful with the jacaranda tree. Contrary to my concern, the building was not repainted when I revisited there this spring. I was very grateful.

몇년전 봄에 Paddington 을 방문했을때, 표면의 페인트가 벗겨진 건물이 자카렌다나무와 어우러져 너무 아름다웠었다. 올봄에 다시 그곳을 찾아올때, 내 우려와는 달리 건물에는 벗겨진 페인트가 그대로 있어서 난 너무 감사했다.

2.

Hyun Sook Lee (이현숙)

Golfclub by the sea

Acrylic

71(W) x 54(H) cm

\$580



Since I arrived in Sydney in early 90's, the NSW Golfclub attracted my attention for its amazing view. The blue sky meets endless horizon on the Henry Head by iconic Botany Bay National Park. I hope the gentle breeze blowing through the fields of Golf course from Pacific Ocean could bring a sense of serenity in modern busy life.

1990 년에 시드니정착후 골프에 취미를붙이고다니던중 바닷가의 환상적인 뷰와 함께자리한 NSW 골프장을 보게되었다.끝없는바다와볼을스치는바람과 내음 몰려오는 감동의파노라마는 누구에게나 잊을수없는 꿈의명소임이 틀림없다.

3.

Beoung Yeoun Lee (이병연)***Blue Mountains***

Charcoal on paper

78(W) x 102(H) cm (Framed)

\$1,200



Even though I'm looking at an iconic Australian landmark, I reinterpret the scene casting the charcoal over paper in layers, the way traditional Joseon (Korean) landscape artists have done in ages past.

호주의 상징적인 랜드마크를 보면서, 한국의 옛선조 화가들의 산수화를 재해석하는 느낌으로 종이위에 목탄을 겹겹이 올리며 이 장면을 표현해 본다.

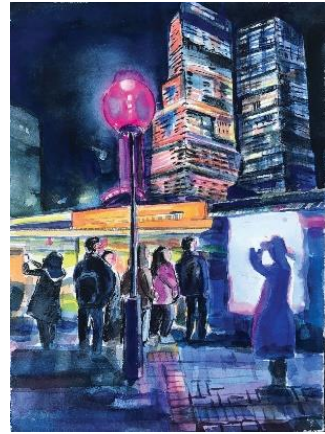
4.

Jinsook Lee (이진숙)***Vivid Sydney***

Watercolour on paper

50(W) x 60(H) cm

\$700



Vivid Sydney, an annual festival of lights, makes winter Sydney fantastic and lively with creative art works and 3D lighting.

해마다 열리는 빛의 축제인 비비디 시드니는 창의적인 예술작품들과 3D 조명으로 겨울의 시드니를 환상적이고 활기차게 만든다

5.

Sun Young Cho (조선영)***Crumbles of that night***

Oil pastel

76(W) x 61(H) cm

\$850



Memories that remain as images leave scraps here and there even as time passes. Through light, colour, smell, and fragrance... I try to hold onto the memories of now, which will soon become scraps beyond my recollection 이미지로 남은 어떤 추억은 시간이 지나도 부스러기 처럼 여기저기 남는다. 빛으로, 색으로, 냄새와 향기로... 곧 기억너머 부스러기들로 남게될 지금의 기억들을 붙들어본다.

6.

Yung Shim L. KIM (이영심)***Joyful Sydney***

Mixed media

58(W) × 75(H) cm

\$850



My favourite places in Sydney are Angel Place and the beautiful Opera House. Opera House is a world-famous architecture and Angel Place has cute bird cages. I enjoy these two unique places.

시드니 하면 떠오르는 곳은 오페라 하우스와 새장들이 귀엽게 달려있는 Angel Place 다. 두 곳을 떠올리는 것 만으로도 맘이 즐겁다.

7.

Veronica (서광휘)***Scent of the Blue Mountains***

Oil

61(W) × 45.5(H) cm

\$600



I take a stroll near my home to Panorama Dr. The breeze from the distant Jamison Valley carries the fragrance of flowers and creeks to me.

집에서 가까운 Panorama dr 로 산책한다.

멀리 Jamison valley 에서 불어오는 바람속에 숲, 물, 꽃의 향기가 전해져 온다.

8.

Namsoon Lee (이남순)***Rain-scape series: "Howling n Pouring"***

Mixed media on paper

63.5(W) × 88.5(H) cm

\$2,000



Never ending rain following covid was the catalyst and inspiration for my "rain-scape" series. Diverse sounds of rain and light from each raindrop provided a sense of comfort and healing, that I express through drawing.

몇년간 코비드와 함께 시드니에 내렸던 긴 비가 나에게 영감을 주어 "rain-scape" 시리즈를 그리게 되었다.

창밖으로 비 내리는 다양한 모습과 소리, 빗방울에 투사되는 빛과 영혼이 맑아지는 치유의 체험을 드로잉을 통해 표현해보았다.

9.

Eun Hee Lee (이은희)***Kids at the beach***

Watercolour

38(W) x 58(H) cm

\$700



Sydney has stunning beaches, fantastic weather, and lush natural environments. The main reason I enjoy living in Sydney is that my entire family lives together in happiness and joy.

시드니는 날씨도 좋고 아름다운 비치도 많다. 자연환경이 여러가지로 좋지만 내가 정말 시드니를 좋아하는 이유는 우리 가족이 시드니에서 즐겁고 행복하게 살기 때문이다.

10.

Hyun Jin Lee (이현진)***Do you miss me?***

Mixed media

61(W) x 76(H) cm

\$1,350



I've been living in Australia for three decades. Australia became my second mother country. All my children are fully grown up and married here. I have two grandchildren. When I see from time to time flowers that are sent from my children and planted in my garden, I ask, 'Do you miss me, Babe?'

시드니에 이민 온지 벌써 30년이 넘어 시드니는 나에게 두번째의 조국이 되었다. 아이들도 다 커서 결혼하고 손자 손녀도 있고, 때때로 나는 마당에서 아이들이 사준 꽃을 보며 이야기를 건넨다. 아기들아, 엄마가 그리우니~~~~?

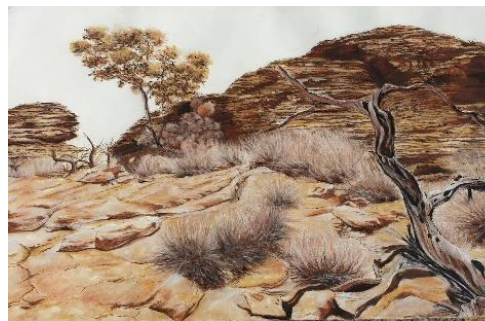
11.

Miok Choi (최미옥)***Kings Canyon***

Mixed media

80(W) x 60(H) cm

\$1,300



The vast landscape of Kings Canyon, wonderfulness of plants, various forms of trees, and deserts fascinated me.

킹스캐년의 광활한 풍경, 사막과 같은 그곳에 자리잡고 있는 식물들과 다양한 형태의 나무들의 멋짐이 나를 매료시켰다.

12.

Bang Seng Park (박방생)***Autumn in Mt. Wilson***

Oil on canvas

61(W) x 91.5(H) cm

\$950



As soon as I saw this scenery I was inspired. I loved how the afternoon burst of light in the distance created the colours, shades, and reflection in the pond. These three elements inspired me to bring to life this composition.

이 풍경을 보자마자 그림을 그리고 싶은 영감을 받았다 나는 쏟아지는 오후에 햇살로 그늘과 물에 비친 단풍, 모든 변화가 너무 좋다. 이 환상적인 세가지 요소를 그대로 살려 구성하고 그렸다

13.

MiHi Park (장미희)***After the rain subsided***

Oil painting

76.2(W) x 50.8(H) cm

\$800



The painting shows the beauty of a moment after the rain, the lights of the opera house casting a glow, the harbor like a shy maiden, the calming silence replacing the bustling city, and joy washing away the tough times.

밤새 내리던 비가 멈추었다. 오페라 하우스의 불빛은 새벽의 어둠속에서 서서히 모습을 드러내고, 고요한 새벽 항구는 수줍은 처녀처럼 아름답고, 어둠의 시간은 지난밤 내린 비에 깨끗이 모두 씻겨내리고, 새날을 준비하는 기다림으로, 가슴이 벅차오른다

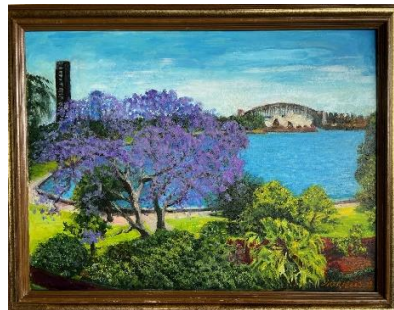
14.

Sun Hee Shin (신선희)***Sydney in late spring***

Acrylic on canvas

70(W) x 55(H) cm

\$1,800



Sydney is one of the most attractive cities in the world.

This painting depicts the harbour during late Spring.

시드니는 세계에서 가장 아름다운도시중 하나이며 이 아름다움을 표현하려 했다.

15.

Michalia Park (박은숙)***Spring in Sydney***

Oil on canvas

79(W) x 54(H) cm

\$1,200



In Sydney Australia, there are many flowers that signal spring, but cherry blossoms embroidering the blue-sky colour memories even in life, stay with joy happiness, and brightness and leaving regrets for a while.

호주 시드니는 봄을 알리는 꽃들이 많지만 파란 하늘을 수 놓은 벚꽃으로 우리의 추억을 물들인다. 삶 속에서도 기쁨, 행복 화사함으로 잠시 곁에 아쉬움을 남긴채 머무른다.

16.

YERA LEE (이예라)***Summer Blossom***

Oil painting

76(W) x 76(H) cm

\$900



A happy flower in summer. Delivery to brighten someone's mind.

행운과 장수를 가져다 주며 사람의 기분도 밝게 해주는 여름꽃

17.

Don Hae Choi (최돈혜)***My flower bed***

Watercolour

21(W) x 16(H) cm

\$500



My flowerbed. The colourful flowers give me joy and nostalgia.

우리집 꽃밭. 일 년 내내 계절따라 요란한 색,

조용한 색으로 꽃이 피고 지는 우리집 꽃밭, 나에게 즐거움과

향수를 달래준다.

18.

MYUNG RYE HONG (홍명례)***EUCALYPTUS TREE***

Oil on canvas

45.1(W) x 40.5(H) cm

\$750



Eucalyptus trees are everywhere in Sydney and were lovely from the beginning when I first time saw them. These are the largest flowering trees in the world. The flower language is "memories". These are lovely trees that survive bush fires.

시드니에서 어딜가나 볼수있는, 처음 보았을때 사랑스러웠던 유칼립투스 나무. 꽃이 피는 나무로는 지구상에서 가장 큰 나무이고 꽃말이 "추억" 이라고 한다.산불에도 타지 않는 사랑스런 나무 이다.

19.

Kee Sik Chung (정기식)***Time at Milson's Point***

Oil on paper
80(W) x 60(H) cm
\$850



I often spend time soaking up the warm sun at a park in Milson's Point under the Harbour Bridge where I can see the Sydney Opera House. I love Sydney where it's not difficult to have this kind of relaxing day.

나는 가끔 하버브릿지와 오페라 하우스가 보이는 밀슨스 포인트 공원에 앉아 따스한 햇살을받으며 느긋한 시간을 보내곤 한다. 이처럼 편안하고 한가한 일상이 어렵지 않은 이곳 시드니를 사랑한다.

20.

Kylie No (노미영)***Picnic view***

Acrylic
52(W) x 47.2(H) cm
\$800



This painting expresses the importance of spending leisure time in quiet nature with family or friends, away from the busy daily routine.

바쁜 일상에서 벗어나서 가족이나 친구들과 조용한 자연에서 여유롭게 시간을 보내는 것의 소중함을 표현했다

21.

Ashley Baik (백현미)***My lovely life of Sydney***

iPad painting on canvas
62(W) x 48.5(H) cm
\$450



I've been living in Sydney for over 8 years. The sky, clouds and plants are still so beautiful. Above all, I feel that golf fields are as friendly and comfortable as our warm home. Rather than a hard bench, I prefer relaxing on a comfortable sofa and indulging cappuccino like paragliding into it. Thankfully, life in Sydney is beyond my imagination!

시드니 생활 8년차이다. 하늘도 구름도 나무들도 여전히 아름답다. 그 중에서도 골프필드가 우리집 안방 같이 친근하고 포근하게 느껴진다. 딱딱한 벤치보다 소파를 앉아 편히 쉬면서, 패러글라이딩을 타고 풍당 빠지고도 싶다.감사하게도 시드니 생활은 상상 이상이다!

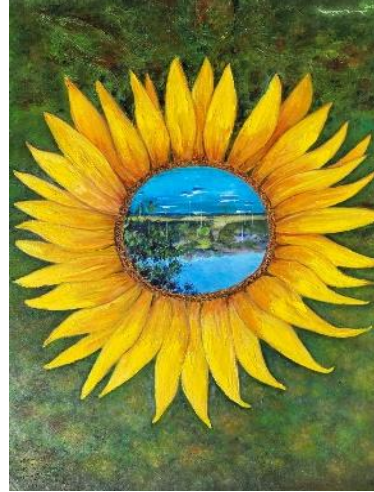
22.

Linda (Miha) Chung (정미하)***Dream of Sunflower***

Oil on canvas

60(W) x 90(H) cm

\$1,500



Looking at sunflowers that are always standing toward the hot sun in the field, I feel sunflowers might miss cool and beautiful beaches. So, I express a happy image of the sunny beach of Milsons point inside a sun flower.

언제나 뜨거운 태양 아래 서 있는 들판의 해바라기를 보면서 해바라기도 아름답고 시원한 비치 그리워 할 것 같아 Milsons point 의 아름다운 비치를 품에 안은 해바라기의 행복한 모습을 그림으로 표현 해 보았다

23.

Hoim Lee (이호임)***One Day in Banksia Garden***

Oil on linen

45(W) x 45(H) cm

\$1,550



The brilliant light refracting onto the many leaves that convey a sense of mystery as though innumerable lines are swinging and seem to have no room to enter. My imaginative wings can simply float into it.

This is the self-help of my brushstrokes.

들어갈 틈이 없는 것 같은 수북한 다양한 잎사이로 흘러드는 밝은 빛은 무수한 선들이 동치는 것 같은 같은 신비로움을 불러 일으키고 내 상상의 날개는 그 속으로 쉽게 빠져들어간다.

이것은 곧 내 붓질의 자유로움이다.

24.

Woo Sook Lee (이우숙)***The feast of Jacaranda***

Oil on canvas

76(W) x 61(H) cm

\$1,400



Milson's Point, a place where became famous for its plentiful jacaranda trees. In early November, you can enjoy the full bloom of jacarandas.

The scenery there is beautiful in harmony with the sea.

자카란다로 유명해져 시드니의 명소로 알려진 Milsons Point.

11 월 초순이면 만개한 자카란다를 마음껏 즐길수 있다.

바다와 잘 어우러진 그곳의 풍경이 아름답다.

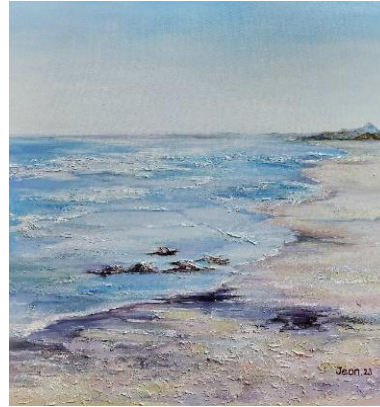
25.

Hyun Joo Jeon (전현주)***The breath of nature***

Mixed media on canvas

78(W) × 78(H) cm (Framed)

\$1,200



The vibrant, nature-filled oceans are majestic regardless of season.
The breath of nature conveys the mysterious narratives beneath the waves.
This natural environment represents the true beauty of Sydney.
활기차고 자연이 가득한 바다는 계절에 관계없이 웅장하다. 자연의 숨결이
파도 아래 신비로운 이야기를 전한다. 이 자연 환경은 시드니의 진정한
아름다움을 나타낸다.

26.

Haeok Lee (이해옥)***Joy and peace***

Acrylic on canvas

60(W) × 74(H) cm

\$600



A sense of stability when looking at this work.
Around the lake where you can feel peace.
이작품안의 호수를 보면서 안정된됨과 평안함으로 힐링이된다

27.

Young Hwa Jin (진영화)***Embrace***

Ink on paper

60(W) × 50(H) cm

\$1,250



Leave the flowers, get the brushes.
꽃은 두고 붓은 들고.

28.

Jennica Seo (서명진)***Cannibal Bubble Tea***

Digital art on acrylic

50(W) x 75(H) cm

\$650



Bubble tea is often seen as a socializing and leisure drink, and people enjoy sharing it with friends or taking Instagram-worthy photos of their drinks. It also associates with Asian culture and is seen as a way for young people to connect with their heritage or to explore other food cultures in Sydney.

Bubble tea로 인해서 아시아 음식 문화가 시드니 사람들의 환호를 받는다. 방과 후 Bubble tea한잔을 손에 들고 인스타그램 사진을 찍는 학생들, Bubble tea바닥에 있는 쫄깃 쫄깃한 파피오카 볼을 씹으면서 수다를 즐기는 우리들. 아이부터 어른들 까지 좋아하는 유일 한 Bubble Tea.

29.

SooKa Kim (김수가)***Petals and Prettiness***

Watercolour on paper

48(W) x 70(H) cm

\$750



“Petals and Prettiness” is a floral painting collection that celebrates the beauty of blooms. The artwork features vivid colours and intricate details, encouraging viewers to appreciate nature's simplicity. The artist invites you to take a moment to pause and admire the natural world's splendour.

이 작품은 일상적인 꽃들의 아름다움을 담은 작품이다. 생동감 넘치는 꽃들의 다양한 색상과 섬세한 디테일로 자연의 아름다움을 새롭게 느끼게 해준다. 작가는 여유로운 시간을 선사하며, 자연을 새롭게 발견하고 즐길 수 있도록 여러분을 초대한다.

Willoughby City Council is gratefully acknowledged for the provision of Art Space on The Concourse

